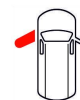


IVECO DAILY

03/14 →

4824223



OEM Code:

5801529324
5801901053
5802578842



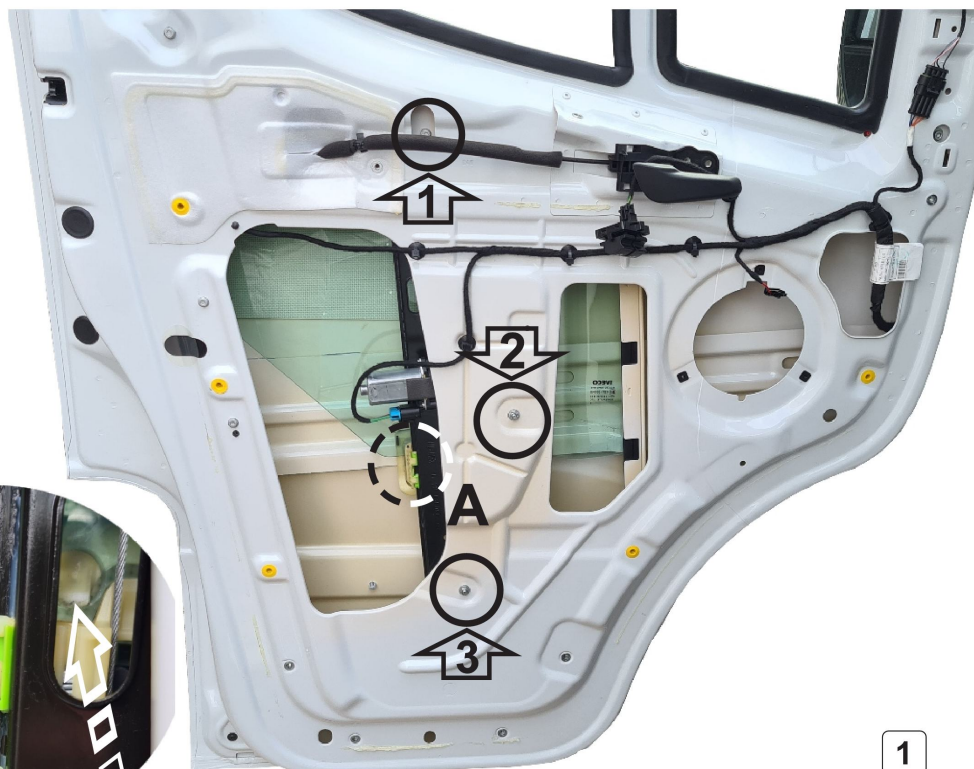
4924223



OEM Code:

5801528511
5801901052
5802578844

Porta lato sinistra- Left hand side door



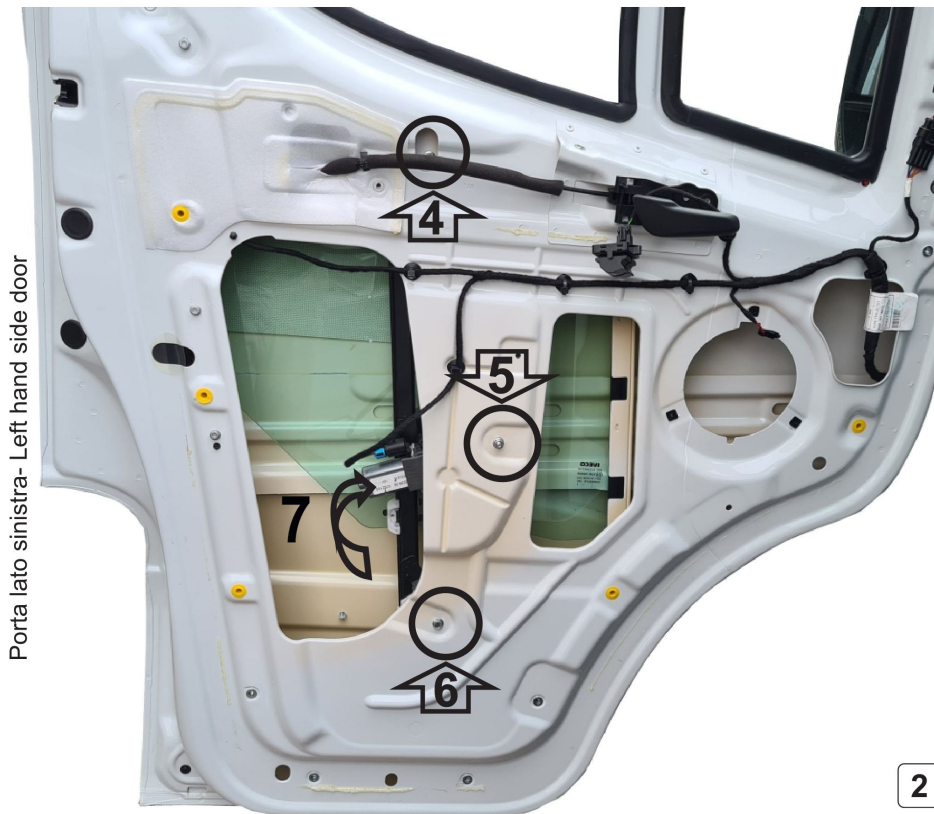
1



POWER WINDOW LEFT ORIGINAL

POWER WINDOW LEFT



**IT OPERAZIONI DA ESEGUIRE:**

- 1) Sganciare il vetro in posizione A e rimuovere il meccanismo originale in posizione 1, 2 e 3 (foto 1).
- 2) Inserire e fissare il nuovo meccanismo in pos. 4, 5 e 6 con le viti fornite (foto 2).
- 3) Inserire il vetro nel perno e fissarlo con la clip in plastica in posizione 7 (foto 2).
- 4) Eseguire il collegamento elettrico.

GB OPERATIONS TO FOLLOW:

- 1) Unhook the window in pos. A and remove the original window regulator in position 1, 2 and 3 (photo 1).
- 2) Put and secure the new window regulator in pos. 4, 5 and 6 with the screws supplied (photo 2).
- 3) Hook the glass onto the pin and fix it by mean of the plastic fixing clip in position 7 (photo 2).
- 4) Carry out the electrical connections.

FR OPERATIONS À EXECUTER:

- 1) Décrochez la vitre en pos. A et enlevez le lève-vitre original en position 1, 2 et 3 (photo 1).
- 2) Placez et fixez le nouveau mécanisme en pos. 4, 5 et 6 en utilisant les vis fournies (photo 2).
- 3) Introduisez la vitre dans le pivot et fixez-la avec le clip en plastique en pos. 7 (photo 2).
- 4) Exécutez le branchement électrique.

ES OPERACIONES A REALIZAR:

- 1) Desenganchar el cristal en el punto A y quitar el mecanismo original en la posición 1, 2 y 3 (foto 1).
- 2) Colocar y fijar el mecanismo en la posición 4, 5 y 6 con los tornillos suministrados (foto 2).
- 3) Enganchar el vidrio en el pivote y asegurar el vidrio usando el clip de fijación de plástico en el punto 7 (foto 2).
- 4) Realizar la conexión eléctrica.

PT PROCEDIMENTO A SEGUIR:

- 1) Desengate o vidro na pos. A e retire o mecanismo original nas posições 1, 2 e 3 (foto 1).
- 2) Insira e fixe o mecanismo na pos. 4, 5 e 6 usando os parafusos fornecidos (foto 2).
- 3) Insira o vidro no pino e prenda-o com o clipe de plástico na posição 7 (foto 2).
- 4) Execute a conexão elétrica.

DE DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Aushacken Sie die Glas in Pos. A und entfernen sie den ursprünglichen Fensterheber in Position 1, 2 und 3 (foto 1).
- 2) Setzen Sie ein und befestigen den neuen Fensterheber in Pos. 4, 5 und 6 mit den mitgelieferten Schrauben (foto 2).
- 3) Ansetzen Sie die Scheibe auf den Stift zurück und befestigen Sie sie mit der Kunststoffschele in Pos. 7 (foto 2).
- 4) Die elektrischen Anschlüsse vornehmen.